

Renseignements reçus du 2 au 8 juin 1932.

Information received from June 2nd to 8th, 1932.

Ce Communiqué contient les informations reçues par l'Office international d'Hygiène publique en exécution de la Convention sanitaire internationale de 1926, directement ou par l'intermédiaire des Bureaux suivants, agissant comme Bureaux régionaux pour l'application de cette Convention:

Bureau d'Extrême-Orient de l'Organisation d'hygiène de la Société des Nations, Singapour.
Bureau Sanitaire Panaméricain, Washington.
Bureau régional du Conseil sanitaire maritime et quarantenaire d'Égypte, Alexandrie.

I. — PREMIERS CAS (*Articles 1^{er} et 2 de la Convention sanitaire internationale de 1926*).

Afrique. — CONGO BELGE: *peste* — le 30 mai, 2 cas mortels à Wadabudu, dans la chefferie de Blukwa (région de l'Ituri). En outre, le 3 juin, 1 cas mortel à Kwambé (même chefferie).

EGYPTE: Provinces: *peste* — du 29 mai au 4 juin, 2 cas dans le district de Tanta (province de Gharbieh).

Asie. — CHINE: *choléra* — du 15 au 21 mai, 1 cas à Swatow.

INDOCHINE: *peste* — le 7 juin, 1 cas à Long-Xuyen (Cochinchine); *choléra* — le 23 mai, 1 cas à Go-Cong; le 24 mai, 1 cas à Gia-Dinh; le 3 juin, 1 cas à Chaudoc (Cochinchine).

II. — CAS NOUVEAUX DANS DES LOCALITÉS OÙ AUCUN CAS N'A ÉTÉ NOTIFIÉ DEPUIS AU MOINS TROIS SEMAINES (*Articles 1^{er} et 2*).

Afrique. — EGYPT: Provinces: *peste* — du 29 mai au 4 juin, 1 cas et 1 décès dans la province de Beheira (le dernier cas de peste dans cette province remontait à la semaine du 24 au 30 avril).

Asie. — INDE BRITANNIQUE: Port: Rangoun, *peste* — au cours de la semaine du 22 au 28 mai, 1 cas (le dernier cas de peste à Rangoun remontait à la semaine du 24 au 30 avril 1932).

Provinces: du 22 au 28 mai, districts signalés comme nouvellement atteints de: *peste* — Kolaba (Bombay); *choléra* — Gaya, Monghyr (Bihar), Hazaribagh (Orissa), Malabar (Madras), Betul, Saugor (Provinces Centrales), Attock (Pendjab); *variole* — Sandoway (Birmanie), Chindwara, Balaghat (Provinces Centrales).

This Communiqué incorporates information supplied to the Office international d'Hygiène publique under the terms of the International Sanitary Convention, 1926, directly or through the following organisations, which act as regional Bureaux for the purposes of that Convention:

League of Nations Health Organisation Eastern Bureau, Singapore.
The Pan-American Sanitary Bureau, Washington.
The Regional Bureau of the Sanitary Maritime and Quarantine Board of Egypt, Alexandria.

I. — FIRST CASES (*Articles 1 and 2 of the International Sanitary Convention of 1926*).

Africa. — BELGIAN CONGO: *plague* — on May 30th, 2 fatal cases at Wadabudu, in the district of Blukwa (Ituri region). In addition, 1 fatal case at Kwambé (same district), on June 3rd.

EGYPT: Provinces: *plague* — May 29th to June 4th, 2 cases in the district of Tanta (province of Gharbiya).

Asia. — CHINA: *cholera* — May 15th to 21st, 1 case at Swatow.

INDO-CHINA: *plague* — on June 7th, 1 case at Long-Xuyen (Cochin-China); *cholera* — on May 23rd, 1 case at Go-Cong; on May 24th, 1 case at Gia-Dinh; on June 3rd, 1 case at Chaudoc (Cochin-China).

II. — NEW CASES IN LOCALITIES WHERE NO CASE HAS BEEN NOTIFIED FOR THE LAST THREE WEEKS (*Articles 1 and 2*).

Africa. — EGYPT: Provinces: *plague* — May 29th to June 4th, 1 case and 1 death in the province of Beheira (the last case of plague in this province occurred during the week April 24th to 30th).

Asia. — BRITISH INDIA: Port: Rangoon, *plague* — during the week May 22nd to 28th, 1 case (the last case of plague at Rangoon occurred during the week April 24th to 30th, 1932).

Provinces: May 22nd to 28th, districts reported as newly infected: *plague* — Kolaba (Bombay); *cholera* — Gaya, Monghyr (Bihar), Hazaribagh (Orissa), Malabar (Madras), Betul, Saugor (Central Provinces), Attock (Punjab); *smallpox* — Sandoway (Burma), Chindwara, Balaghat (Central Provinces).

INDOCHINE: *peste* — au cours de la semaine du 22 au 28 mai, 1 cas mortel à Pnom-Penh (les derniers cas de peste à Pnom-Penh remontaient à la semaine du 27 mars au 2 avril 1932).

III. — MARCHÉ DES ÉPIDÉMIES (Article 4).

Afrique. — ALGÉRIE: *typhus exanthématique* — du 22 au 28 mai, 14 cas, dont 4 à Ténira, département d'Oran, 4 cas à Barika, 6 cas à Millésimo, département de Constantine (15-21 mai, Algérie, 31 cas).

BASSOUTOLAND: *typhus exanthématique* — du 28 février au 26 mars, 10 cas.

EGYPTE: Ports: Alexandrie: *peste* — du 29 mai au 4 juin, 1 cas et 2 décès (22-28 mai, 8 cas et 1 décès); Suez: *variole* — du 14 au 20 mai, 1 cas.

Renseignements complémentaires sur des cas de *peste* survenus à Alexandrie:

1° Cas n° 7, isolé le 25 mai. Egyptien, âgé de 40 ans, balayeur municipal, habitant rue Narguès n° 49, kism Karmouz, à environ 2.500 mètres du port. Bubon fémoral droit, cas bactériologiquement positif.

2° Cas n° 8, isolé le 25 mai. Egyptienne, âgée de 26 ans, sans profession, habitant rue Narguès n° 49, kism Karmouz, à environ 2.500 mètres du port, dans la même maison que le cas n° 7. Bubon fémoral droit, cas bactériologiquement positif.

3° Cas n° 9, isolé le 25 mai. Egyptien, âgé de 22 ans, balayeur, habitant rue Narguès n° 49, kism Karmouz, à environ 2.500 mètres du port, même maison que les cas n°s 7 et 8. Bubon fémoral droit, cas bactériologiquement positif.

4° Cas n° 10, isolé le 25 mai. Egyptienne, âgée de 10 ans, sans profession, habitant rue Narguès n° 49, kism Karmouz, à environ 2.500 mètres du port, même maison que les cas n°s 7, 8 et 9. Nièce du cas n° 7, fille du cas n° 8. Bubon inguinal gauche, cas bactériologiquement positif.

5° Cas n° 11, isolé le 25 mai. Egyptien, âgé de 40 ans, habitant dans la même maison que les cas précédents. Bubon inguinal gauche, cas bactériologiquement positif.

6° Cas n° 12, isolé le 28 mai, Egyptienne, âgée de 25 ans, sans profession, habitant rue Harouni n° 16, kism Karmouz, à environ 2.400 mètres du port et 150 mètres des cas n°s 7, 8, 9, 10 et 11. Bubon fémoral gauche, cas bactériologiquement positif.

7° Cas n° 13, isolé le 28 mai. Egyptienne, âgée de 55 ans, sans profession, habitant dans la même maison que le cas précédent (mère du cas n° 12). Bubon fémoral droit, cas bactériologiquement positif.

Désinfection des blocs, vaccinations générales ainsi que dératissage dans la localité.

Typhus exanthématique — Provinces: du 14 au 20 mai, 38 cas et 1 décès, ainsi répartis par provinces: Dakahlieh, outre les cas précédemment signalés (voir paragraphe I du communiqué n° 186), 20 cas; Beheira, 6 cas; Gharbieh, 4 cas; Girgeh, 1 cas; Kenh, 7 cas et 1 décès (7-13 mai, Provinces, 18 cas et 1 décès).

MADAGASCAR: *peste* — du 1^{er} au 15 mai, Région centrale de l'île, 18 cas, dont 9 buboniques, 5 septicémiques, et 4 pulmonaires, tous mortels (16-30 avril, Madagascar, 29 cas mortels).

MAROC: *typhus exanthématique* — du 22 au 28 mai, 2 cas dont 1 à Fez (*importé* de Meknès) et 1 dans la tribu des Séfiane, Région du Gharb (15-21 mai, Maroc, 7 cas).

NIGÉRIA: *variole* — du 1^{er} au 31 mars, 1.091 cas et 163 décès, dont 63 cas et 5 décès dans les Provinces du Sud, 1.028 cas et 158 décès dans les Provinces du Nord.

Du 1^{er} au 30 avril, 259 cas et 59 décès, dont 43 cas et 12 décès dans les Provinces du Sud, 216 cas et 47 décès dans les Provinces du Nord.

INDO-CHINA: *plague* — during the week May 22nd to 28th, 1 fatal case at Pnom-Penh (the last cases of plague at Pnom-Penh occurred during the week March 27th to April 2nd, 1932).

III. — PROGRESS OF EPIDEMICS (Article 4).

Africa. — ALGERIA: *typhus* — May 22nd to 28th, 14 cases, 4 of which occurred at Tenira, department of Oran, 4 cases at Barika, 6 cases at Milleesimo, department of Constantine (May 15th to 21st, Algeria, 31 cases).

BASUTOLAND: *typhus* — February 28th to March 26th, 10 cases.

EGYPT: Ports: Alexandria: *plague* — May 29th to June 4th, 1 case and 2 deaths (May 22nd to 28th, 8 cases and 1 death); Suez: *smallpox* — May 14th to 20th, 1 case.

Supplementary information on *plague* cases which occurred at Alexandria:

(1) Case No. 7, isolated on May 25th. Egyptian, 40 years of age, municipal road-sweeper, living at Nargues Street No. 49, kism Karmouz, at about 2,750 yards from the port. Right femoral bubo, case bacteriologically positive.

(2) Case No. 8, isolated on May 25th. Egyptian woman, 26 years of age, without profession, living at Nargues Street No. 49, kism Karmouz, at about 2,750 yards from the port, in the same house as case No. 7. Right femoral bubo, case bacteriologically positive.

(3) Case No. 9, isolated on May 25th. Egyptian, 22 years of age, road-sweeper, living at Nargues Street No. 49, kism Karmouz, at about 2,750 yards from the port, same house as cases Nos. 7 and 8. Right femoral bubo, case bacteriologically positive.

(4) Case No. 10, isolated on May 25th. Egyptian girl, 10 years of age, without profession, living at Nargues Street No. 49, kism Karmouz, at about 2,750 yards from the port, same house as cases Nos. 7, 8 and 9. Niece of case No. 7, daughter of case No. 8. Left inguinal bubo, case bacteriologically positive.

(5) Case No. 11, isolated on May 25th. Egyptian, 40 years of age, living in the same house as the preceding cases. Left inguinal bubo, case bacteriologically positive.

(6) Case No. 13, isolated on May 28th. Egyptian woman, 25 years of age, housewife, living at Harouni Street No. 16, kism Karmouz, at about 2.650 yards from the port and 160 yards from cases Nos. 7, 8, 9, 10 and 11. Left femoral bubo, case bacteriologically positive.

(7) Case No. 13, isolated on May 28th. Egyptian woman, 55 years of age, housewife, living in the same house as the preceding case (mother of case No. 12). Right femoral bubo, case bacteriologically positive.

Disinfection of the blocks of houses, general vaccination and deratissage in the locality.

Typhus — Provinces: May 14th to 20th, 38 cases and 1 death, distributed by provinces as follows: Daqahliya, in addition to the cases previously reported (see paragraph I of Communiqué No. 186), 20 cases; Beheira, 6 cases; Gharbiya, 4 cases; Girga, 1 case; Qena, 7 cases and 1 death (May 7th to 13th, Provinces, 18 cases and 1 death).

MADAGASCAR: *plague* — May 1st to 15th, Central region of the island, 18 cases, 9 of which were bubonic, 5 septicæmic and 4 pulmonary, all fatal (April 16th to 30th, Madagascar, 29 fatal cases).

MOROCCO: *typhus* — May 22nd to 28th, 2 cases, 1 of which occurred at Fez (*imported* from Meknès) and 1 among the Séfiane tribe, Gharb region (May 15th to 21st, Morocco, 7 cases).

NIGERIA: *smallpox* — March 1st to 31st, 1,091 cases and 163 deaths, of which 63 cases and 5 deaths occurred in the Southern Provinces, 1,028 cases and 158 deaths in the Northern Provinces.

April 1st to 30th, 259 cases and 59 deaths, of which 43 cases and 12 deaths occurred in the Southern Provinces, 216 cases and 47 deaths in the Northern Provinces.

NYASSALAND: *variole* — du 19 au 25 avril, 82 cas et 6 décès (12-18 avril, 57 cas et 2 décès).

SIERRA LEONE: *variole* — du 17 au 30 avril, 295 cas et 5 décès. En outre, 5 cas à Freetown (2-16 avril, Sierra Leone, 101 cas et 1 décès). Selon une information télégraphique en date du 7 juin, Freetown a été déclaré libre de *variole*.

SOMALIE BRITANNIQUE: *variole* — du 8 au 14 mai, 1 cas à Burao.

SUD-OUEST AFRICAÏN (Territoire sous mandat): Renseignements complémentaires sur l'épidémie de *peste* dans l'Ovampoland: aucune nouvelle information n'est parvenue concernant le nombre des cas. Les mesures prises ont produit leur effet et empêchent l'extension de la maladie.

TANGANYIKA: *variole* — du 1^{er} au 7 mai, 79 cas et 1 décès dans le district d'Iringa.

TUNISIE: *typhus exanthématique* — du 23 au 29 mai, 3 cas, dont 1 à Tunis et 2 au Sers, contrôle civil du Kef (16-22 mai, Tunisie, 23 cas).

UNION DE L'AFRIQUE DU SUD: du 15 au 28 mai, *peste* — néant; *typhus exanthématique* — 4 districts de l'intérieur accusent de nouveaux cas; *variole* — 1 district de l'intérieur accuse de nouveaux cas.

Amérique. — CANADA: *variole* — du 1^{er} au 7 mai, 4 cas, dont 1 dans l'Ontario et 3 dans le Saskatchewan (24-30 avril, Canada, 3 cas).

EQUATEUR: *variole* — du 1^{er} au 15 avril, 1 cas à Balzar.

ETATS-UNIS: *typhus exanthématique* — du 1^{er} au 7 mai, 8 cas, ainsi répartis par Etats: Virginie, 1 cas; Géorgie, 1 cas; Floride, 1 cas; Alabama, 1 cas; Texas, 4 cas.

Variole — du 22 au 28 mai, 232 cas dans 47 Etats et le district de Columbia (15-21 mai, 296 cas).

SALVADOR: *variole* — du 14 mars au 3 avril, 60 cas et 1 décès.

HONDURAS: *variole* — du 1^{er} au 31 mars, 17 cas et 3 décès, dont 7 cas à Tegucigalpa; l'épidémie revêt une forme bénigne (1^{er}-29 février, Honduras, 40 cas et 5 décès).

PÉROU: *peste* — du 1^{er} au 30 avril, 9 cas et 5 décès, dont 2 cas et 1 décès à Lima, 7 cas et 4 décès à Otuzco (département de Libertad) (1^{er}-31 mars, Pérou, 1 cas).

Asie. — CEYLON: *peste* — du 29 mai au 4 juin, 5 cas mortels à Colombo (22-28 mai, 2 cas et 2 décès).

CHINE: Ports: Amoy, *variole* — du 15 au 21 mai, 2 cas et 2 décès; Canton, du 22 au 28 mai, *choléra* — 1 cas (15-21 mai, 1 cas, 1 décès); *variole* — 9 cas (15-21 mai, 5 cas); Chang-Hai, *choléra* — du 29 mai au 4 juin, 70 cas et 2 décès (22-28 mai, 40 cas et 1 décès); *variole* — du 29 mai au 4 juin, 3 cas et 1 décès (22-28 mai, 5 cas et 2 décès).

HONG-KONG: *variole* — du 29 mai au 4 juin, 4 cas et 4 décès (22-28 mai, 1 cas et 2 décès).

INDE BRITANNIQUE: Ports:

			Cas	Décès
Karatchi	<i>variole</i>	22-28 mai	4	3
		15-21 »	3	1
		8-14 »	5	2
Bombay	<i>peste</i>	22-28 »	0	0
		15-21 »	1	1
	<i>variole</i>	8-14 »	2	2
		22-28 »	12	5
		15-21 »	2	1
	8-14 »	12	4	
Négapatam	<i>variole</i>	22-28 »	2	0
		15-21 »	1	1

NYASSALAND: *smallpox* — April 19th to 25th, 82 cases and 6 deaths (April 12th to 18th, 57 cases and 2 deaths).

SIERRA LEONE: *smallpox* — April 17th to 30th, 295 cases and 5 deaths. In addition, 5 cases at Freetown (April 2nd to 16th, Sierra Leone, 101 cases and 1 death). According to a telegraphic information dated June 7th, Freetown has been declared free from *smallpox*.

BRITISH SOMALILAND: *smallpox* — May 8th to 14th, 1 case at Burao.

SOUTH-WEST AFRICA (Mandated Territory): Supplementary information concerning the *plague* outbreak in the Ovampoland: no further information is available in regard to the number of cases, but the anti-*plague* measures are proving effective in limiting the spread of the disease.

TANGANYIKA: *smallpox* — May 1st to 7th, 79 cases and 1 death in the district of Iringa.

TUNIS: *typhus* — May 23rd to 29th, 3 cases, 1 of which occurred at Tunis and 2 at Sers, civil district of Kef (May 16th to 22nd, Tunis, 23 cases).

UNION OF SOUTH AFRICA: May 15th to 28th, *plague* — nil; *typhus* — new cases are reported in 4 inland districts; *smallpox* — new cases are reported in 1 inland district.

America. — CANADA: *smallpox* — May 1st to 7th, 4 cases, 1 of which occurred in Ontario and 3 in Saskatchewan (April 24th to 30th, Canada, 3 cases).

ECUADOR: *smallpox* — April 1st to 15th, 1 case at Balzar.

UNITED STATES: *typhus* — May 1st to 7th, 8 cases distributed by States as follows: Virginia, 1 case; Georgia, 1 case; Florida, 1 case; Alabama, 1 case; Texas, 4 cases.

Smallpox — May 22nd to 28th, 232 cases in 47 States and in the district of Columbia (May 15th to 21st, 296 cases).

SALVADOR: *smallpox* — March 14th to April 3rd, 60 cases and 1 death.

HONDURAS: *smallpox* — March 1st to 31st, 17 cases and 3 deaths, of which 7 cases occurred at Tegucigalpa; the outbreak is of a mild character (February 1st to 29th, Honduras, 40 cases and 5 deaths).

PERU: *plague* — April 1st to 30th, 9 cases and 5 deaths, of which 2 cases and 1 death occurred at Lima, 7 cases and 4 deaths at Otuzco (department of Libertad) (March 1st to 31st, Peru, 1 case).

Asia. — CEYLON: *plague* — May 29th to June 4th, 5 fatal cases at Colombo (May 22nd to 28th, 2 cases and 2 deaths).

CHINA: Ports: Amoy, *smallpox* — May 15th to 21st, 2 cases and 2 deaths; Canton, May 22nd to 28th, *cholera* — 1 case (May 15th to 21st, 1 case, 1 death); *smallpox* — 9 cases (May 15th to 21st, 5 cases); Shanghai, *cholera* — May 29th to June 4th, 70 cases and 2 deaths (May 22nd to 28th, 40 cases and 1 death); *smallpox* — May 29th to June 4th, 3 cases and 1 death (May 22nd to 28th, 6 cases and 2 deaths).

HONG-KONG: *smallpox* — May 29th to June 4th, 4 cases and 4 deaths (May 22nd to 28th, 1 case and 2 deaths).

BRITISH INDIA: Ports:

			Cases	Deaths
Karachi	<i>smallpox</i>	May 22nd-28th	4	3
		15th-21st	3	1
		8th-14th	5	2
Bombay	<i>plague</i>	22nd-28th	0	0
		15th-21st	1	1
	<i>smallpox</i>	8th-14th	2	2
		22nd-28th	12	5
		15th-21st	2	1
	8th-14th	12	4	
Nega-patam	<i>smallpox</i>	22nd-28th	2	0
		15th-21st	1	1

			Cas	Décès
Madras	<i>variolo</i>	22-28 mai	10	4
		15-21 »	10	2
		8-14 »	10	4
Calcutta	<i>choléra</i>	22-28 »	106	59
		15-21 »	141	79
		8-14 »	228	125
	<i>variolo</i>	22-28 »	19	10
		15-21 »	22	16
		8-14 »	35	29
Chittagong	<i>variolo</i>	22-28 »	0	0
		15-21 »	0	0
		8-14 »	2	1
Rangoun	<i>choléra</i>	22-28 »	0	0
		15-21 »	1	1
		8-14 »	9	2
	<i>variolo</i>	22-28 »	13	6
		15-21 »	26	11
		8-14 »		

Provinces: du 22 au 28 mai, districts où est signalée une extension de: *peste* — Dharwar (Bombay), Salem (Madras), Etah, Bareilly, Budaon (Provinces Unies); *choléra* — Sylhet, Kamrup (Assam), Jaunpur, Gonda (Provinces Unies); *variolo* — Bijapur (Bombay), Mymensingh (Bengale), Thaton, Myingyan, Myitkyina, Shwebo (Birmanie), Chanda (Berar), Azamgarh (Provinces Unies).

			Cas	Décès	
Assam	<i>choléra</i>	22-28 mai	140	68	
		15-21 »	160	61	
		8-14 »	121	46	
	<i>variolo</i>	22-28 »	56	17	
		15-21 »	65	16	
		8-14 »	54	15	
Présidence de Bombay	<i>peste</i>	22-28 »	41	30	
		15-21 »	25	21	
		8-14 »	43	33	
	<i>choléra</i>	22-28 »	3	1	
		15-21 »	5	5	
		8-14 »	4	2	
	<i>variolo</i>	22-28 »	330	110	
		15-21 »	326	32	
		8-14 »	269	53	
	Birmanie	<i>peste</i>	22-28 »	2	0
			15-21 »	1	3
			8-14 »	3	3
<i>choléra</i>		22-28 »	1	0	
		15-21 »	8	7	
		8-14 »	13	9	
<i>variolo</i>		22-28 »	226	78	
		15-21 »	257	106	
		8-14 »	445	138	
Provinces Centrales et Berar	<i>peste</i>	22-28 »	0	0	
		15-21 »	5	0	
		8-14 »	10	4	
	<i>choléra</i>	22-28 »	10	7	
		15-21 »	0	0	
		8-14 »	1	1	
	<i>variolo</i>	22-28 »	95	15	
		15-21 »	89	7	
		8-14 »	76	5	
	Présidence de Madras	<i>peste</i>	22-28 »	1	0
			15-21 »	0	0
			8-14 »	1	0
<i>choléra</i>		22-28 »	5	4	
		15-21 »	33	14	
		8-14 »	16	7	
<i>variolo</i>		22-28 »	22	3	
		15-21 »	48	13	
		8-14 »	68	14	
Province Frontière Nord-Ouest	<i>variolo</i>	22-28 »	7	5	
		15-21 »	19	7	
		8-14 »	11	3	
		1er-7 »	90	79	
Pendjab	<i>peste</i>	8-14 »	203	130	
		1er-7 »	228	134	
		15-21 »	1	1	
	<i>choléra</i>	8-14 »	4	2	
		1er-7 »	4	2	
		15-21 »	326	75	
	<i>variolo</i>	8-14 »	218	27	
		1er-7 »	233	77	

			Cases	Deaths
Madras	<i>smallpox</i>	May 22nd-28th	10	4
		15th-21st	10	2
		8th-14th	10	4
Calcutta	<i>cholera</i>	22nd-28th	106	59
		15th-21st	141	79
		8th-14th	228	125
	<i>smallpox</i>	22nd-28th	19	10
		15th-21st	22	16
		8th-14th	35	29
Chittagong	<i>smallpox</i>	22nd-28th	0	0
		15th-21st	0	0
		8th-14th	2	1
Rangoon	<i>cholera</i>	22nd-28th	0	0
		15th-21st	1	1
		8th-14th	9	2
	<i>smallpox</i>	22nd-28th	13	6
		15th-21st	26	11
		8th-14th		

Provinces: May 22nd to 28th, districts where an extension is reported: *plague* — Dharwar (Bombay), Salem (Madras), Etah, Bareilly, Budaon (United Provinces); *cholera* — Sylhet, Kamrup (Assam), Jaunpur, Gonda (United Provinces); *smallpox* — Bijapur (Bombay), Mymensingh (Bengal), Thaton, Myingyan, Myitkyina, Shwebo (Burma), Chanda (Berar), Azamgarh (United Provinces).

			Cases	Deaths	
Assam	<i>cholera</i>	May 22nd-28th	140	68	
		15th-21st	160	61	
		8th-14th	121	46	
	<i>smallpox</i>	22nd-28th	56	17	
		15th-21st	65	16	
		8th-14th	54	15	
Bombay Presidency	<i>plague</i>	22nd-28th	41	30	
		15th-21st	25	21	
		8th-14th	43	33	
	<i>cholera</i>	22nd-28th	3	1	
		15th-21st	5	5	
		8th-14th	4	2	
	<i>smallpox</i>	22nd-28th	330	110	
		15th-21st	326	32	
		8th-14th	269	53	
	Burma	<i>plague</i>	22nd-28th	2	0
			15th-21st	1	3
			8th-14th	3	3
<i>cholera</i>		22nd-28th	1	0	
		15th-21st	8	7	
		8th-14th	13	9	
<i>smallpox</i>		22nd-28th	226	78	
		15th-21st	257	106	
		8th-14th	445	138	
Central Provinces and Berar	<i>plague</i>	22nd-28th	0	0	
		15th-21st	5	0	
		8th-14th	10	4	
	<i>cholera</i>	22nd-28th	10	7	
		15th-21st	0	0	
		8th-14th	1	1	
	<i>smallpox</i>	22nd-28th	95	15	
		15th-21st	89	7	
		8th-14th	76	5	
	Madras Presidency	<i>plague</i>	22nd-28th	1	0
			15th-21st	0	0
			8th-14th	1	0
<i>cholera</i>		22nd-28th	5	4	
		15th-21st	33	14	
		8th-14th	16	7	
<i>smallpox</i>		22nd-28th	22	3	
		15th-21st	48	13	
		8th-14th	68	14	
North-West Frontier Prov.	<i>smallpox</i>	22nd-28th	7	5	
		15th-21st	19	7	
		8th-14th	11	3	
		1st-7th	90	79	
Punjab	<i>plague</i>	15th-21st	203	130	
		8th-14th	228	134	
		1st-7th	1	1	
	<i>cholera</i>	15th-21st	4	2	
		8th-14th	4	2	
		1st-7th	326	75	
	<i>smallpox</i>	15th-21st	218	27	
		8th-14th	233	77	
		1st-7th	233	77	

INDE FRANÇAISE: Port: Pondichéry, *variole* — du 22 au 28 mai, 4 cas mortels (15-21 mai, 3 cas et 3 décès).

INDOCHINE: Port: Saïgon-Cholon, du 29 mai au 4 juin, *choléra* — 2 cas et 1 décès (22-28 mai, 2 cas et 2 décès); *variole* — 3 cas mortels (22-28 mai, 6 cas mortels).

	11-20 mai		1 ^{re} -10 mai	
	Cas	Décès	Cas	Décès
<i>Peste</i>				
Cochinchine	1	1	0	0
<i>Choléra</i>				
Cambodge	21	18	10	3
Cochinchine	30	21	11	8
<i>Variole</i>				
Annam	10	2	93	7
Cambodge	6	1	12	2
Cochinchine	51	33	98	36
Tonkin	11	1	8	1

IRAK: Ports: du 29 mai au 4 juin, Bagdad, *variole* — 14 cas et 6 décès; Bassora, *variole* — 2 cas et 1 décès.

Du 15 au 21 mai (chiffres rectifiés): *typhus exanthématique* — 1 cas dans le liwa de Kut; *variole* — 12 cas et 4 décès (3 cas importés) à Bagdad; 1 cas (importé) et 1 décès à Bassora; 5 cas et 2 décès à Mossoul; 5 cas et 2 décès dans le liwa de Bagdad; 6 cas et 1 décès dans celui de Bassora; 5 cas dans celui de Diwanayah et 3 cas dans celui de Kirkuk.

JAPON: Port: Nagasaki, *variole* — du 29 mai au 4 juin, 1 cas (22-28 mai, 4 cas).

Provinces: *variole* — du 1^{er} au 7 mai, 34 cas, ainsi répartis par préfectures: Tochigi, 1 cas; Ishikawa, 1 cas; Shizuoka, 1 cas; Osaka, 23 cas; Wakayama, 1 cas; Okayama, 1 cas; Kochi, 2 cas; Nagasaki, 1 cas; Oita, 2 cas (24-30 avril, Japon, 17 cas).

PALESTINE: *typhus exanthématique* — du 29 mai au 4 juin, 2 cas à Haïfa.

Europe. — BULGARIE: *typhus exanthématique* — du 6 au 12 mai, 7 cas et 2 décès, ainsi répartis par départements: Petritch, 2 cas et 1 décès; Roustchouk, 1 cas et 1 décès; Tirnovo, 4 cas (22 avril-5 mai, Bulgarie, 19 cas et 2 décès).

ESPAGNE: du 15 au 21 mai, *variole* — 5 cas, dont 2 dans la province de Ciudad Real, 2 dans celle de Logrono et 1 dans celle d'Orense; *varioloïde* — 28 cas, dont 1 à Cadix et 27 dans les provinces, savoir: Alava, 1 cas; Gérone, 1 cas; Madrid, 1 cas; Tolède, 3 cas; Caceres, 10 cas; Murcie, 4 cas; Valence, 2 cas; Badajoz, 5 cas.

FINLANDE: *variole* — du 1^{er} au 15 mai, 1 cas dans le district de Tohmajärvi.

GRANDE-BRETAGNE: Angleterre et Pays de Galles: *variole* — du 22 au 28 mai, 68 cas, dont 29 dans le comté de Londres. Les districts sanitaires des ports sont indemnes; 1 décès à Bermondsey (M.B.) (comté de Londres) (15-21 mai, 56 cas, dont 25 dans le comté de Londres).

GRÈCE: *typhus exanthématique* — du 16 au 30 avril, 1 cas à Athènes.

LITHUANIE: *typhus exanthématique* — du 23 au 29 mai, 1 cas dans le district d'Alytus, 1 cas dans celui de Trakai (16-22 mai, Lithuanie, 1 cas).

POLOGNE: *typhus exanthématique* — du 22 au 28 mai, 98 cas et 9 décès (15-21 mai, 106 cas et 5 décès).

FRENCH INDIA: Port: Pondicherry, *smallpox* — May 22nd to 28th, 4 fatal cases (May 15th to 21st, 3 cases and 3 deaths).

INDO-CHINA: Port: Saigon-Cholon, May 29th to June 4th, *cholera* — 2 cases and 1 death (May 22nd to 28th, 2 cases and 2 death); *smallpox* — 3 fatal cases (May 22nd to 28th, 6 fatal cases).

	May 11th-20th		May 1st-10th	
	Cases	Deaths	Cases	Deaths
<i>Plague</i>				
Cochin-China	1	1	0	0
<i>Cholera</i>				
Cambodia	21	18	10	3
Cochin-China	30	21	11	8
<i>Smallpox</i>				
Annam	10	2	93	7
Cambodia	6	1	12	2
Cochin-China	51	33	98	36
Tonkin	11	1	8	1

IRAQ: Ports: May 29th to June 4th, Bagdad, *smallpox* — 14 cases and 6 deaths; Basrah, *smallpox* — 2 cases and 1 death.

May 15th to 21st (corrected figures): *typhus* — 1 case in the liwa of Kut; *smallpox* — 12 cases and 4 deaths (3 imported cases) at Bagdad; 1 case (imported) and 1 death at Basrah; 5 cases and 2 deaths at Mosul; 5 cases and 2 deaths in the liwa of Bagdad; 6 cases and 1 death in the liwa of Basrah; 5 cases in the liwa of Diwanayah and 3 cases in the in the liwa of Kirkuk.

JAPAN: Port: Nagasaki, *smallpox* — May 29th to June 4th, 1 case (May 22nd to 28th, 4 cases).

Provinces: *smallpox* — May 1st to 7th, 34 cases, distributed by prefecture as follows: Tochigi, 1 case; Ishikawa, 1 case; Shizuoka, 1 case; Osaka, 23 cases; Wakayama, 1 case; Okayama, 1 case; Kochi, 2 cases; Nagasaki, 1 case; Oita, 2 cases (April 24th to 30th, Japan, 17 cases).

PALESTINE: *typhus* — May 29th to June 4th, 2 cases at Haïfa.

Europe. — BULGARIA: *typhus* — May 6th to 12th, 7 cases and 2 deaths, distributed as follows by departments: Petritch, 2 cases, 1 death; Rustchuk, 1 case, 1 death; Tirnovo, 4 cases (April 22nd to May 5th, Bulgaria, 19 cases, 2 deaths).

SPAIN: May 15th to 21st, *smallpox* — 5 cases, including 2 in the province of Ciudad Real, 2 in that of Logrono and 1 in that of Orense; *varioloïde* — 28 cases, including 1 at Cadix and 27 in the provinces, as follows: Alava, 1 case; Gerona, 1 case; Madrid, 1 case; Toledo, 3 cases; Caceres, 10 cases; Murcia, 4 cases; Valencia, 2 cases; Badajoz, 5 cases.

FINLAND: *smallpox* — May 1st to 15th, 1 case in the district of Tohmajärvi.

GREAT BRITAIN: England and Wales: *smallpox* — May 22nd to 28th, 68 cases, 29 of which occurred in the County of London. The port sanitary districts are free; 1 death at Bermondsey (M.B.) (County of London) (May 15th to 21st, 56 cases, 25 of which occurred in the County of London).

GREECE: *typhus* — April 16th to 30th, 1 case at Athens.

LITHUANIA: *typhus* — May 23rd to 29th, 1 case in the district of Alytus, 1 case in that of Trakai (May 16th to 22nd, Lithuania, 1 case).

POLAND: *typhus* — May 22nd to 28th, 98 cases and 9 deaths (May 15th to 21st, 106 cases and 5 deaths).

ROUMANIE: *typhus exanthématique* — du 24 au 30 avril, 55 cas et 5 décès (16-23 avril, 62 cas et 6 décès).

YUGOSLAVIE: *typhus exanthématique* — du 15 au 21 mai, 13 cas et 3 décès, ainsi répartis par banovines: Vrba, 6 cas; Littoral, 7 cas et 2 décès; Drina, 1 décès (8-14 mai, Yougoslavie, 14 cas et 1 décès).

IV. — PESTE DES RONGEURS.

Afrique. — EGYPT: le 9 mai, 1 *rat pesteux* à Alexandrie (1^{er}-7 mai, Alexandrie, 1 *rat pesteux*).

Asie. — CEYLON: du 29 mai au 4 juin, 4 *rats pesteux* à Colombo.

INDE BRITANNIQUE: du 22 au 28 mai, Bombay, 11 *rats pesteux* (15-21 mai, 1 *rat pesteux*); Rangoun, 1 *rat pesteux*.

V. — INFORMATIONS DIVERSES.

Navigation. — 1^o Le navire *Cormorin*, venant de l'Orient, a débarqué le 27 mai à Marseille un cas de *variole* chez un lascar de l'équipage. Les passagers ont été vaccinés à Marseille. Le navire est reparti pour Plymouth et Londres, où il a dû arriver le 3 juin; aucun nouveau cas n'a été signalé.

2^o Le 29 mai, le navire marchand *Sithonia* a débarqué à Chang-Hai 1 cas de *choléra* parmi l'équipage.

3^o Le 4 juin, le navire à passagers *Shanghai Maru*, venant de Chang-Hai, a débarqué à Kobé 1 cas de *choléra* parmi les passagers.

PÈLERINAGE DU HEDJAZ — a) Le retour du pèlerinage étant effectué le 26 mai, le Campement de Tor a été levé le 28 mai. Les pèlerins retardataires subiront la quarantaine aux lazarets de Suez.

b) Le navire à pèlerins *Rahmani* en provenance de Djeddah, a débarqué le 7 mai à Bombay un cas de *variole* parmi les pèlerins.

ROUMANIA: *typhus* — April 24th to 30th, 55 cases and 5 deaths (April 16th to 23rd, 62 cases and 6 deaths).

YUGOSLAVIA: *typhus* — May 15th to 21st, 13 cases and 3 deaths, distributed by banovines as follows: Vrba, 6 cases; Coastal, 7 cases and 2 deaths; Drina, 1 death (May 8th to 14th, Yugoslavia, 14 cases and 1 death).

IV. — RODENT PLAGUE.

Africa. — EGYPT: May 9th, 1 *plague-infected rat* at Alexandria (May 1st to 7th, Alexandria, 1 *plague-infected rat*).

Asia. — CEYLON: May 29th to June 4th, 4 *plague-infected rats* at Colombo.

BRITISH INDIA: May 22nd to 28th, Bombay, 11 *plague-infected rats* (May 15th to 21st, 1 *plague-infected rat*); Rangoon, 1 *plague-infected rat*.

V. — MISCELLANEOUS INFORMATION.

Shipping — (1) The S.S. *Cormorin*, from the Far East, landed on May 27th at Marseilles 1 case of *smallpox*, namely, a lascar belonging to the crew. The passengers were vaccinated at Marseilles. The vessel left for Plymouth and London, where it should have arrived on June 3rd; no fresh case was reported.

(2) On May 29th, the cargo-ship *Sithonia* landed at Shanghai 1 case of *cholera* which occurred amongst the crew.

(3) On June 4th, the passenger steamer *Shanghai Maru*, hailing from Shanghai, landed at Kobe 1 case of *cholera* which occurred among the passengers.

HEJAZ PILGRIMAGE. — (a) The return from the pilgrimage having been completed on May 26th, the Tor Camp was broken up on May 28th. Pilgrims returning later will be kept in quarantine at the Suez lazarets.

(b) The pilgrim ship *Rahmani*, from Jeddah, landed on May 7th at Bombay 1 case of *smallpox* among the pilgrims.

VI. — PORTS: DATE DU DERNIER CAS NOTIFIÉ AU COURS DU MOIS ÉCOULÉ.

VI. — PORTS: DATE OF THE LAST CASE NOTIFIED DURING THE LAST MONTH.

(9 mai-8 juin 1932) — (May 9th to June 8th, 1932).

<i>Peste Plague</i>	<i>Choléra Cholera</i>	<i>Fièvre jaune Yellow Fever</i>	<i>Typhus exanth. Typhus</i>	<i>Variole Smallpox</i>
Afrique Alexandrie 4.VI. Rufisque 20.V.	Afrique	Afrique	Afrique Alexandrie 28.V. Tunis 29.V.	Afrique Alexandrie 14.V. Massaouah 15.V. Suez 20.V. Tunis 22.V.
Amérique	Amérique	Amérique	Amérique	Amérique

<i>Peste Plague</i>	<i>Choléra Cholera</i>	<i>Fièvre jaune Yellow Fever</i>	<i>Typhus exanth. Typhus</i>	<i>Variole Smallpox</i>
<p align="center">Asie</p> <p>Bombay 21.V. Colombo 4.VI. Long-Xuyen(Cochin- chine) 7.VI. Pnom-Penh 28.V. Rangoun 28.V.</p>	<p align="center">Asie</p> <p>Bentré 23.V. *Calcutta 28.V. Canton 28.V. Chang-Haï 4.VI. Chaudoc 3.VI. Go-Cong (Cochinchine) 23.V. Pathaloung (Siam) 20.V. Rangoun 28.V. Saïgon-Cholon 4.VI. Swatow 21.V.</p>	<p align="center">Asie</p>	<p align="center">Asie</p> <p>Haïfa 4.VI. Mossoul 14.V.</p>	<p align="center">Asie</p> <p>Amoy 21.V. Bagdad 4.VI. Bangkok 27.V. Bassora 4.VI. Bombay 28.V. *Calcutta 28.V. Canton 28.V. Chang-Haï 4.VI. Chittagong 14.V. Hong-Kong 4.VI. Karatchi 28.V. Kobé 28.V. Madras 28.V. Mossoul 21.V. Nagasaki 4.VI. Négapatam 28.V. Pondichéry 28.V. Rangoun 28.V. Saïgon-Cholon 4.VI.</p>
<p align="center">Europe</p>	<p align="center">Europe</p>	<p align="center">Europe</p>	<p align="center">Europe</p>	<p align="center">Europe</p> <p>**Cadix 21.V.</p>
<p align="center">Océanie</p>	<p align="center">Océanie</p> <p>*Déclaré infecté sous forme épidémique depuis le 12 février 1932. — Declared infected in epidemic form since February 12th, 1932.</p>	<p align="center">Océanie</p>	<p align="center">Océanie</p>	<p align="center">Océanie</p> <p>*Déclaré infecté sous forme épidémique depuis le 31 mars 1932. — Declared infected in epidemic form since March 31st, 1932. **Varioloïde. — Varioloid.</p>

Paris, le 8 juin 1932.

Le Directeur de l'Office international
d'Hygiène publique:
(Signé) D^r Georges ABT.